



Nowy Targ, 18.08.2023r

**Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne
"DANIEL" Edmund Danielewski
82-410 Stary Targ, Nowy Targ 63
Tel. 55 277 62 25, 55 277 64 80
E-mail: firma_daniel@op.pl
www.pwdaniel.pl**

GEBRAUCHSANWEISUNG TRAGBARE LEITER TYP DN-LEITER

Unternehmen: Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne "DANIEL" Edmund Danielewski

**hergestellt nach PN-EN 1147:2010, erfüllt die Anforderungen der Verordnung des Ministers
für Inneres und Verwaltung des Ministers für Inneres und Verwaltung vom 20. Juni 2007
über die Liste der Produkte, die zur Gewährleistung der öffentlichen Sicherheit oder des
Schutzes der Gesundheit und des Lebens und des Eigentums verwendet werden, und die
Regeln für die Erteilung von Genehmigungen für die Verwendung dieser Produkte.
(Gesetzblatt Nr. 143, Pos. 1002, von 2010, Nr. 85, Pos. 553 und von 2018, Pos. 984).**

1. Gebrauchsanweisung:

Die Gebrauchsanweisung sollte dort verfügbar sein, wo die Leitern aufbewahrt werden. Lesen Sie die

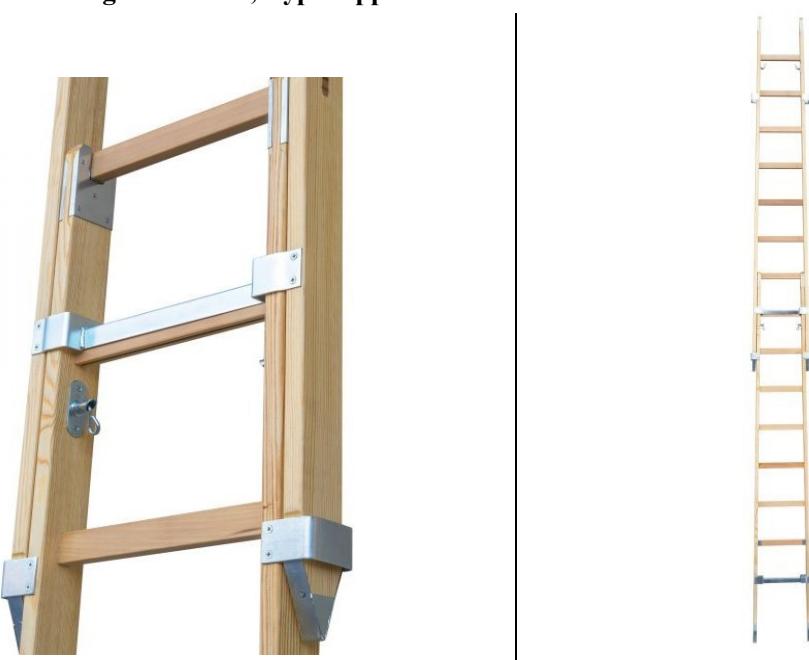
Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bevor Sie eine Leiter benutzen.

- Die Leiter sollte entsprechend der Gebrauchsanweisung des Herstellers verwendet werden.
- Verwenden Sie niemals eine Leiter, die fehlerhaft oder beschädigt ist.
- Verwenden Sie eine Leiter nur für den vorgesehenen Zweck.
- Arbeiten Sie nur dann auf einer Leiter, wenn Sie völlig ausgeruht sind und nicht unter dem Einfluss von Alkohol oder Drogen stehen.
- Vergewissern Sie sich, dass die Leiter für die vorgesehene Arbeit geeignet ist.
- Achten Sie beim Transport von Leitern auf besondere Sorgfalt und sichern Sie die Buchten, um Schäden zu vermeiden. Vergewissern Sie sich, dass die Leiter richtig aufgestellt und gesichert ist.
- Verändern Sie weder die Form noch die Struktur der Leiter.
- Die Leitern sind für die Verwendung durch professionell ausgebildete Feuerwehrleute der Brandschutzeinheiten bestimmt.
- Die maximale Belastung für den Leitertyp darf nicht überschritten werden, d. h. max. 108 kg (Feuerwehrmann einschließlich Ausrüstung und verwendetem Zubehör).

Art der Aufstellung der Leiter:

Um die Leiter in Betrieb zu nehmen, werden die Leiterfelder auf eine ebene Fläche gestellt, die Riegelschlösser durch Drehen verriegelt und dann der untere Teil des zweiten Feldes bis zum Anschlag auf den oberen Teil des ersten Feldes geschoben, so dass die Leitersprosse des ersten Feldes in die Metallsprosse des zweiten Feldes geschoben wird, dann werden die Sicherheitsschlösser gelöst. Auf diese Weise werden die aufeinanderfolgenden Leiterfelder nach Bedarf überlappt. Es dürfen maximal vier Felder eingeklappt werden. Nach dem Zusammenbau sollte die Leiter auf einer ebenen und festen Fläche aufgestellt werden.

Referenzfoto: Tragbare Leiter, Typ Kappenleiter



2. Lagerung und Wartung

1. Die Leitereile sollten unverpackt bei einer Temperatur von 0–25 °C und einer Luftfeuchtigkeit von maximal 75% gelagert werden. Der Lagerort sollte vor Witterungseinflüssen wie Regen, Sonne, Tau usw. geschützt und mindestens 1 m von Heizgeräten entfernt sein.
2. Die einzelnen Fächer sollten gestapelt oder mit drei Auflagepunkten aufgehängt werden.
3. Grundlegende Schritte nach der Arbeit mit der Leiter:
 - Vergewissern Sie sich, dass die Leiter nicht beschädigt ist und dass sie sicher verwendet werden kann.
Verwenden Sie niemals eine beschädigte Leiter.
 - Überprüfen Sie, dass die Holme nicht verbogen, verzogen, verdreht, verbeult, rissig, korrodiert oder verrottet sind.
 - Überprüfen Sie, dass die Sprossen nicht fehlen, lose, übermäßig abgenutzt, korrodiert oder beschädigt sind.
 - Prüfen Sie, ob Nieten und Schrauben fehlen, lose oder korrodiert sind.
 - Prüfen Sie, ob die gesamte Leiter frei von Verschmutzungen ist (z. B. Schmutz, Schlamm, Öl oder Fett).
 - Überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Sicherheitsverschlüsse.
4. Reparaturen oder der Austausch von Leitereilen dürfen nur vom Hersteller durchgeführt werden.
5. Beschädigte Leitern (lose Sprossen, gebrochene Holme, Sprossen) müssen außer Betrieb genommen werden.
 - 6. Wenn lose Metallteile festgestellt werden, müssen die Schraubenmuttern nachgezogen werden, um die Leiter sicher benutzen zu können.
7. Die Wartung der Leiter kann vom Benutzer selbst durchgeführt werden. Bei Verschmutzung ist die Leiter mit Wasser und handelsüblichen Reinigungsmitteln zu reinigen.
8. Die Leiter darf nicht mit lichtundurchlässigen oder wasser- und dampfdichten Anstrichen versehen werden.
9. Leitern, die nicht gemäß den Empfehlungen des Herstellers gewartet werden, sollten vor der weiteren Verwendung außer Betrieb genommen und geprüft werden.

3. Inspektionen

Leitern müssen von geschultem und kompetentem Personal mit der entsprechenden Qualifikation, z. B. einem Arbeitsschutzinspektor, geprüft werden.

Der Hersteller empfiehlt dies:

- 1) Laufende Inspektion nach jeder Benutzung der Leiter.
- 2) Jederzeit, wenn der Verdacht besteht, dass die Leiter unsicher ist.
- 3) Nach jeder Benutzung, wenn die Leiter unsachgemäß benutzt wurde.
- 4) Nachdem die Leiter einer Stoßbelastung oder ungewöhnlichen Einsatzbedingungen ausgesetzt wurde.
- 5) Nach der Einwirkung von Hitze erheblicher Stärke.
- 6) Regelmäßige, mindestens monatliche Prüfung der Leitern und Belastungsprüfungen gemäß den von der KG PSP herausgegebenen Blättern für die wiederkehrende Prüfung der technischen Ausrüstung.

Bei der technischen Prüfung einer Leiter wird eine organoleptische Prüfung aller Bauteile durchgeführt, die mechanischen und betrieblichen Schäden ausgesetzt sind. Insbesondere sind nach jeder Benutzung der Leiter folgende Punkte zu überprüfen

- der allgemeine, visuelle technische Zustand der Leiter,
- der einwandfreie Zustand der Holme in den Befestigungspunkten der anderen Bauteile,

- dass die Wangen nicht verbogen, verzogen, verdreht, verbeult, rissig, korrodiert oder verrottet sind,
- dass die Sprossen nicht fehlen, locker sind, übermäßig abgenutzt, korrodiert oder beschädigt sind,
- dass Schweißnähte und Metallteile der Leiter nicht beschädigt, lose oder korrodiert sind,
- dass Nieten oder Bolzen nicht fehlen, locker oder korrodiert sind,
- dass die Informations- und Warnschilder sichtbar sind,
- dass die gesamte Leiter frei von Verunreinigungen (z. B. Schmutz, Schlamm, Öl oder Fett) ist.

Wird bei der Inspektion einer der oben genannten Mängel festgestellt, ist die Leiter unverzüglich außer Betrieb zu nehmen und die defekten oder verschlissenen Teile sind zu warten oder auszutauschen.

Der Benutzer sollte alle Ergebnisse der oben genannten Prüfungen dauerhaft aufbewahren. Diese Aufzeichnungen müssen in Form einer Dokumentation aufbewahrt und für einen Zeitraum von 5 Jahren aufbewahrt werden, für den Fall, dass autorisierte Behörden zu Kontrollzwecken Zugang haben.

4. Garantiebedingungen / Reklamationen

1. Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne "DANIEL" Edmund Danielewski gewährt eine Garantie für die angebotene Ware für einen Zeitraum von 12 Monaten ab dem Kaufdatum, nicht länger als 24 Monate ab dem Herstellungsdatum, für eine effiziente Nutzung der Leitern, vorausgesetzt, sie werden entsprechend ihrem Zweck und der Gebrauchsanweisung verwendet.
2. Alle Beanstandungen sind schriftlich an die Anschrift des Firmensitzes oder per E-Mail an firma_daniel@op.pl zu richten, andernfalls sind sie ungültig.
3. Der Antrag auf Reklamation muss Folgendes enthalten
 - a) den Kaufbeleg
 - b) eine Beschreibung des Grundes für die Reklamation
 - c) weitere Anhänge, die die Bearbeitung der Reklamation beschleunigen können (Fotos des Typenschildes, Fotos von Schäden usw.).
4. Bei der Prüfung einer Reklamation wird deren Berechtigung unter Berücksichtigung der geltenden technischen Normen und der von Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne "DANIEL" Edmund Danielewski erklärten Produktparameter beurteilt.
5. Garantieansprüche werden innerhalb von 30 Tagen nach Eingang der Unterlagen (Reklamationsformular, Kaufbeleg) und der defekten Leiter bearbeitet.
6. Die Garantie erstreckt sich nur auf Waren, die entsprechend ihrem Verwendungszweck und der Gebrauchsanweisung verwendet werden.
7. Die Garantie deckt nur Mängel ab, die durch die Verwendung ungeeigneter Materialien oder eine fehlerhafte Verarbeitung der Leiter verursacht wurden.
8. Alle sichtbaren Mängel an der Ware müssen sofort nach ihrer Feststellung direkt an die Adresse von Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne "DANIEL" Edmund Danielewski gemeldet werden, spätestens jedoch innerhalb von 12 Monaten ab dem Kaufdatum. Nach Ablauf dieser Frist erlischt die Verantwortung der Firma Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne "DANIEL" Edmund Danielewski für Qualitätsmängel des Produkts.
9. Die Garantie erstreckt sich nicht auf:
 - a) Waren, an denen ohne schriftliche Zustimmung von Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne "DANIEL" Edmund Danielewski Änderungen oder selbständige Reparaturen vorgenommen wurden
 - b) geringfügige Abweichungen, die sich nicht negativ auf die Gebrauchseigenschaften, die Sicherheit oder den Wert des Produkts auswirken,
 - c) Auswirkungen von Wetteranomalien,

- d) mechanische Beschädigungen, äußere Mängel, die durch Nichtbeachtung der in der Gebrauchsanweisung festgelegten Regeln für den Transport, die Lagerung und die Aufbewahrung von Leitern verursacht wurden,
 - e) Mängel, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Nachlässigkeit seitens des Benutzers der Leiter entstanden sind,
 - f) natürliche Abnutzung der Leiter,
 - g) Schäden, die nach Ablauf der Garantiezeit entstanden sind
 - h) Schäden, die durch Reparaturen oder Reparaturversuche von nicht autorisierten Personen verursacht wurden.
10. Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne "DANIEL" Edmund Danielewski ist nicht verantwortlich für :
- a) die Folgen einer unsachgemäßen Montage/Demontage und Verwendung der gelieferten Produkte, einschließlich der Ausführung der oben genannten Tätigkeiten durch unbefugte und/oder nicht gemäß den geltenden Vorschriften geschulte Personen;
 - b) Schäden am Produkt und Schäden, die auf mechanische Beschädigungen zurückzuführen sind, die sich nicht direkt aus dem bestimmungsgemäßen Gebrauch und der Verwendung des Produkts in Übereinstimmung mit den Anweisungen ergeben, einschließlich Schäden, die auf eine Überlastung des Produkts, eine unsachgemäße Lagerung oder eine unsachgemäße Wartung zurückzuführen sind;
 - c) Schäden am Produkt und Schäden, die auf Abnutzung durch den bestimmungsgemäßen Gebrauch des Produkts oder auf sonstige natürliche Abnutzung zurückzuführen sind.

11. Wenn eine Reklamation akzeptiert wird, bleibt die Entscheidung über die Reparatur, den Umtausch des Produkts oder die Rückerstattung in der Verantwortung von Przedsiębiorstwo Wielofunkcyjne "DANIEL" Edmund Danielewski.
12. Im Falle einer Garantiereparatur sind die Leiter und die vollständigen Unterlagen an den Verkäufer/Vertriebspartner zu senden.
13. Andere Ansprüche als das Recht auf Reparatur oder Ersatz des Produkts durch ein mangelfreies Produkt werden von der Garantie nicht abgedeckt.
14. Gewährleistungsansprüche werden innerhalb der im Verbrauchergesetz und im Bürgerlichen Gesetzbuch festgelegten Fristen bearbeitet.

Alle Reklamationen im Zusammenhang mit Leitern werden in das Reklamationsregister des Unternehmens aufgenommen und 5 Jahre lang aufbewahrt.

Das Beschwerdeformular finden Sie unter: www.pwdaniel.pl.

REKLAMATIONSFORMULAR

Erledigt unter am Verkaufsort

..... unter ul.....

- 1) Name des Beschwerdeführers.....
- 2) Anschrift
- 3) Datum des Kaufs der Ware 4) Preis der Ware
- 5) Bezeichnung der Ware
- 6) Vorgelegter Verkaufsnachweis (Quittung, Rechnung)
- 7) Genaue Angabe der Mängel

.....
.....
8) Wann und unter welchen Umständen wurden die Mängel festgestellt.....
.....
.....
9) Anspruch des Beschwerdeführers:
.....
.....

.....
(Unterschrift des Beschwerdeführers)

.....
(Unterschrift des Verkäufers)